



# Бібрські Вісті

Громада – великий чоловік

І.Я. Франко

ГАЗЕТА ГРОМАДИ

м. Бібрка, 16 листопада, 2017 рік, випуск №94 (171)

## День Гідності та Свободи

### ВІЛЬНІ ТВОРЯТЬ МАЙБУТНЄ!

21 листопада — День Гідності та Свободи



День Гідності та Свободи — свято в Україні, що відзначається щороку **21 листопада** на честь початку двох революцій: Помаранчевої революції (2004 року) та Революції Гідності (2013 року). Запрошуємо мешканців Бібреччини взяти участь у заходах, присвячених цим подіям. У Бібрці День Свободи і Гідності відзначатимуть на Кобзаревому майдані о **17.00**. Просимо взяти з собою свічки.

Оргкомітет

## НЕСКОРЕНИМ

Нескореним,  
не скореним ніким,  
Розстріляним, замученим, забитим,  
Пророкам волі, славою покритим,  
Посвята ця і мертвим, і живим.  
Ні кулі, ні гранати, беркути  
Зломити не змогли сталеву волю.  
За свій народ, за нашу кращу долю  
Пішли вони дорогою війни.  
Нескореним, не скореним ніким  
Від снайперів, що у серця стріляли,  
Від смерті побратимів захищали,  
Ставали перед Господом Святим.  
Нескорені, не скорені ніким,  
Ви всі – герої нашої держави –

Достойні честі, шанування й слави,  
Вас не скорив бандитський цей режим.

Нескорені звертаються до нас,  
Щоб пильними були ми у дозорі  
І сильними на суші і на морі  
Ми просимо з нескореними Вас.

Бо тільки їм, не скореним ніким  
Розстріляним, замученим, забитим,  
Пророкам волі, славою покритим,  
Вклонімося, браття, мертвим, і живим.

*Настоятель храму Святого Духа  
с. Новожитомир (Дніпровщина),  
протоіерей Юрій Ільків*

## Аматори лемківської пісні

Уже впродовж 6 років у мальовничому Свіржі чарує своїми піснями гурт «Майоран», створений у 2011 році при Народному домі. Ініціатором створення гурту була Оксана Окарма.

Мета гурту – зберегти культурне надбання, звичаї та традиції етнічної групи лемків, які з 1947 року проживають у с. Свіржі.

Гурт дебютував на етнофестивалі «Лемківський розмай», який відбувався у с. Свіржі 12.08.2012 року. Співочий колектив виконував лемківські пісні, записані у

старожилів села. Найбільшої популярності «Майоран» набув, коли брав участь у фестива-



лі автентичного мистецтва «Веретено», який відбувався в «Шевченківському гаї». Тоді колектив показав обряд лемківського весілля. Після цього гурт було запрошено на святкування ювілею з дня народження Богдана – Ігоря Антонича, яке організували в Мостиському районі в селі Борятині в садибі-музеї поета.

На святкування ювілею приїхало багато літературознавців, художників, музикантів – людей творчих професій, які дали високу оцінку художній майстерності гурту. Це стало стимулом для подальшої продуктивної праці. Гурт часто запрошують на етнофестивалі, конкурси. Учасники «Майорану» є частими гостями в районному народному домі, у Львівській філармонії.

Репертуар колективу постійно поповнюється новими лемківськими та українськими народними піснями.

Колективу налічує 10 учасників, які регулярно збираються на репетиції, працюють над репертуаром гурту. Акомпаніатором гурту є Парикаш Василь.

У село часто приїжджають поляки, які багато років тому проживали в цій місцевості. «Майоран» зустрічає їх добрим словом і дзвінкою піснею.

Учасники гурту «Майоран» – люди, які люблять пісню, дбають про збереження звичаїв і традицій нашого народу, прагнуть, щоб не загубилися в нашому бурхливому сьогодні і лемківська говірка, і лемківська пісня, бо що ж залишать у спадок своїм дітям і внукам?

Тож побажаймо їм творчих успіхів у цій благородній праці. Хай ще гучніше і мелодійніше лунає пісня у виконанні гурту «Майоран», хай лине вона і далеко за межі Свіржа та області й чарує всіх своєю красою.

## ФОТОФАКТ

Захід «Повертаємо забуті імена», присвячений Р. Кулиничу, у Бібрській музичній школі



## ФОТОФАКТ

Радіодиктант національної єдності в ОЗНЗ "Бібрська ЗОШ I-III ст. імені Уляни Кравченко" у День української писемності та мови



турні проекти за рахунок державних коштів.

Перший проект, вартість якого становить понад три мільйони гривень, стосується капітального ремонту фасаду (з утепленням горища) для ДНЗ "Сонечко", який передбачає також заміну дверей.

Другий – це капітальний ремонт вулиці Соломії Крушельницької загальною кошторисною вартістю понад один мільйон гривень. Міська рада гарантує співфінансування названих проектів у розмірі від 10 до 20 % від кошторисної вартості проектів, що є умовою участі в конкурсі.

Виконавчий комітет також брав активну участь у підготовці пакету документів для подачі на конкурс проекту повної заміни вікон і дверей Бібрської загальноосвітньої школи імені Уляни Кравченко, вартість якого становить близько трьох мільйонів гривень. Цей проект подала на конкурс Перемишлянська районна державна адміністрація, оскільки школа є на балансі відділу освіти РДА.

*Роман Батіг*

## **Про скерування проектів на конкурсний відбір інвестиційних програм і проектів, що можуть реалізовуватися за рахунок коштів державного фонду регіонального розвитку (ДФРР) у 2018 році**

У листопаді на конкурсний відбір інвестиційних програм і проектів, що можуть реалізовуватися за рахунок коштів державного фонду регіонального розвитку (ДФРР) у 2018 році, Бібрська міська рада скерувала 2 проекти. Це конкурс, завдяки якому можна реалізувати в місті великі інфраструк-

## ФОТОФАКТ

Бібрські пожежники вдячні за подарунки від гостей з Польщі (гміни Пишніца) - 2 комплекти вогнетривких жилетів і пожежних рукавиць.



Також хочу додати, що з грудня розпочинається обласний конкурс мікропроектів, в якому місто вже 3-й рік поспіль братиме участь. За попередні 2 роки вдалося здобути перемогу для 4 проектів – це ремонт частини приміщень Народного дому, заміна огорожі та освітлення в ДНЗ Сонечко, заміна вікон в Бібрській лікарні та заміна даху і ремонт фасаду в 2-му корпусі музичної школи (загальна сума залучених з обласного бюджету коштів становить більше ніж півмільйона гривень). Плануючи участь в обласному конкурсі мікропроектів, просимо надсилати свої побажання щодо проектів, які можна подати для спів фінансування, на електронну скриньку [bibrka.rada@gmail.com](mailto:bibrka.rada@gmail.com).

*Міський голова Роман Гринус*

## Відбувся футбольний турнір пам'яті Володимира Сурмача

Нещодавно на місцевому стадіоні «Газовик» відбулися футбольні змагання пам'яті легендарного футболіста, мешканця міста Бібрки, Володимира Сурмача. Організатором турніру виступив ФК «Захід» Бібрка, гравці та адміністрація якого забезпечили надзвичайно високий рівень змагань.

Участь у змаганнях взяли 4 команди:

ФК «СОКІА» Лани, ФК "СТРИЛА" Підгородище, ФК "СОКІА" Великі Глібовичі, ФК "ЗАХІД" Бібрка.

Переможцем турніру стала команда с. Великих Глібович, друге місце здобула команда с. Ланів, інші дві команди розділили третє місце.

Висловлюємо велику подяку всім, хто долучився до організації турніру, і сподіваємося, що такі події стануть регулярними в нашому місті.

*Виконавчий комітет Бібрської міської ради*



## Закуплено підручники

Вчителі французької мови та учні сьомих та п'ятих класів висловлюють подяку депутатам Бібрської міської ради та особисто міському голові Романові Гринусу за кошти, виділені на придбання 67 підручників французької мови. Дякуємо.

(АЛІМП). Апарат закуплено за цільові державні кошти, що надійшли за сприяння народного депутата України Т.І. Батенка, його помічника І.З.Телішевського, що вже не вперше допомагають лікарні.

Медичне обладнання дуже важливе для лікування пацієнтів із м.Бібрки та навколишніх сіл, бо в Бібрській райлікарні ще не було апарата з лікувальною дією низькочастотним імпульсним магнітним полем. Дотепер лікарі скеровували пацієнтів із захворюваннями опорно-рухового апарату чи неврологічними захворюваннями в госпіталь м.Винники чи лікувальні установи м.Львова. Відомо, що дія низькочастотного імпульсного магнітного поля спричиняє протизапальну, протинабрякову, розсмоктуючу, знеболювальну дію на ділянки, де застосовується магнітне поле, таким чином

## Нове медичне обладнання

14.11.17р. до фізіотерапевтичного кабінету Бібрської поліклініки надійшло нове лікувальне медичне обладнання - "Апарат лікувальний імпульсним магнітним полем"



покращується мікроциркуляція крові, зменшується спазм м'язів, покращуються процеси загоєння ран, покращується сон, нормалізується артеріальний тиск. Апарат застосовуватимуть для лікування захворювань опорно-рухового апарату, зокрема остеохондрозу попереково-крижового, шийного чи грудного відділів хребта; деформуючого остеоартрозу колінних чи інших суглобів, артрозу кульшових суглобів; артрити та артрозу плечових, ліктьових, колінних та інших суглобів; подагри; травм і забоїв суглобів та м'яких тканин після 4-

5доби та ін. При відсутності протипоказів низькочастотним імпульсним полем після скерування лікаря згідно з інструкцією як додатковий метод лікування застосовується при кольпіпах, запаленні маткових труб та яйників (сальпінгоофоритах). Тому пройти курс лікування (як додатковий метод) можна у фізіотерапевтичному кабінеті 2-го поверху Бібрської поліклініки кожного дня, крім вихідних, лише після скерування, обстеження в лікаря.

*Завідувач фізіотерапевтичного кабінету*

*О.Я. Чобич*

## Шановні бібрчани, жителі навколишніх сіл! Запрошуємо вас на чудовий вечір, який пропонують гості з Івано-Франківська – ансамбль пісні і танцю «Гуцулія».



19 листопада (неділя) о 17:00 у Народному домі Бібрки ви зможете насолодитися українськими, зокрема гуцульськими піснями, запальними танцями. Квитки можна придбати в Народному домі («Просвіта»). *Вартість квитка – 50 гривень.*

Запрошуємо дітей віком від 3-х років у дитячий розважальний центр «Arcobaleno». У нас ви зможете побавитися, відсвяткувати дні народження. Також набираються групи дітей віком від 3-х років на загальнорозвивальні заняття й уроки англійської мови.

Чекаємо на Вас за адресою: вул. Слюсарська 2, (2 поверх магазину «Епі-центрик»), *тел.: (063) 213 86 56, Інга.*

### ОГОЛОШЕННЯ

#### 14.11–Усесвітній день цукрового діабету.

З 1 листопада щочетверга і щосуботи в магазині «Оптика» (вул. Генерала Тарнавського, 16) офітальмолог здійснюватиме **безкоштовний огляд хворих на цукровий діабет.**

18 листопада (субота) – **безкоштовна консультація ендокринолога.**

*Тел. для запису: 067-793-26-19*

25 листопада, у суботу, о 15 годині в приміщенні «Народного дому» м. Бібрки відбудуться **збори забудовників** кварталу вул. В. Стуса та вул. Глібо-вещька.

У разі відсутності або неможливості прибуття осіб, які мають ділянки в цьому кварталі забудови, просимо надати свій контактний телефон у міську раду.

*Ініціативна група*

<http://bibrka-rada.gov.ua/informatsiyni-resursy-mista.html> , БІБРСЬКІ ВІСТІ

### До уваги вірян

Розклад служінь :

**Четвер, 16.11**

- 08:00 Свята Літургія на всяке прохання

**П'ятниця, 17.11**

- 08:00 Свята Літургія на всяке прохання

- 18:00 Молебень до Ісуса Христа з суплікацією

**Субота, 18.11**

- 08:00 Свята Літургія за упокій

- 18:00 Вечірня

**Неділя, 19.11**

- 09:00 Свята Літургія

- 11:00 Свята Літургія

- 16:00 Свята Літургія

Засновник:  
Бібрська асоціація депутатів  
першого демократичного скликання.

Газета "Бібрські вісті"  
м. Бібрка, 81220 вул. Торгова, 2  
e-mail: bibrskivisti@yahoo.com  
Реєстраційне свідоцтво:  
серія ЛВ № 807/60

Розповсюджується безкоштовно

Редакція залишає за собою право редагувати матеріали та змінювати їхню назву.  
Рукописи не повертаються.  
Передрук матеріалів, опублікованих у газеті, дозволяється лише за письмовим погодженням редакції.  
За зміст і достовірність статей відповідальність несуть автори.  
Редакція не завжди поділяє погляд авторів.  
Тираж 200  
Друк самостійно